

說明 NOTES

此圖根據第 SCL-G27 號修改圖則制訂，分別以紅色、藍色和綠色標明將暫時封閉的溫思勞街遊樂場的露天地方、毗鄰漆咸道北及其連接路的露天地方和毗鄰愛景徑及漆咸道北的露天地方。

THIS DRAWING IS PREPARED BASED ON DRAWING NO. SCL-G27 (REVISION 1) AND IS INTENDED TO SHOW THE TEMPORARY CLOSURE OF THE OPEN PLACE IN WINSLOW STREET PLAYGROUND, THE OPEN PLACE NEAR CHATHAM ROAD NORTH AND ITS LINK ROAD, AND THE OPEN PLACE NEAR OI SEN PATH AND CHATHAM ROAD NORTH (HIGHLIGHTED IN RED, BLUE AND GREEN RESPECTIVELY).

圖例 LEGEND

- 方案界線
- 擬建的車站及其他鐵路設施(地下)
- 擬建的車站/車站入口/過風大樓/通風井/其他鐵路設施或永久建築物
- 現有的車站及其他鐵路設施
- 擬採用掘地或掘地埋管的方法興建鐵路(地下)
- 擬採用掘地埋管的方法興建鐵路(地下)
- 可永久封閉的鐵路(包括行車道、行人徑及露天地方) 擬設置地盤的臨時圍欄
- 擬於政府前地或海濱地段興建臨時工程(可在其上進行鐵路工程(非為形成土地)或其他工程)
- 擬於政府前地或海濱地段興建臨時工程(可在其上進行鐵路工程(非為形成土地)或其他工程)
- 擬建的行人天橋/扶手电梯/升降機/樓梯
- 擬建的有蓋行人通道
- 擬於政府前地或海濱地段興建臨時工程(可在其上進行鐵路工程(非為形成土地)或其他工程)
- 擬於政府前地或海濱地段興建臨時工程(可在其上進行鐵路工程(非為形成土地)或其他工程)
- 擬建的保護結構的鐵路設施(地下)
- 擬建於沙田中環及另一項正在研究的鐵路項目(下列「另一項鐵路項目」包括的範圍(地下)/車站/車站大堂/車站入口/過風大樓/通風井/其他鐵路設施或永久建築物(下列「設施」)及鐵路設施(非為形成土地)或其他工程)
- 擬建的鐵路設施(包括行車道/車站/車站大堂/車站入口/過風大樓/通風井/其他鐵路設施或永久建築物(下列「設施」)及鐵路設施(非為形成土地)或其他工程)
- 受影響的政府前地或海濱地段的大約範圍
- 圖則修改
- 修訂參考編號(參閱憲報公告)
- 修訂範圍

一般說明 GENERAL NOTES

1. 有關一般說明參閱圖號 SCL-G01. FOR GENERAL NOTES, REFER TO DRAWING NO. SCL-G01.

修訂表

TABLE OF AMENDMENTS

修訂號	日期	修訂人	修訂理由	說明	
REV	DATE	BY	SUB	APP	DESCRIPTION

SIGNED

簽發人
APPROVED FOR ISSUE

21/11/2017

發出日期 DATE OF ISSUE

簽發人
CHIEF ENGINEER/
RAILWAY DEVELOPMENT (1-2)
HIGHWAYS DEPARTMENT

圖則名稱 DRAWING TITLE

鐵路條例(第519章)
沙田至中環線
暫時封閉溫思勞街遊樂場的露天地方、毗鄰漆咸道北及其連接路的露天地方和毗鄰愛景徑及漆咸道北的露天地方

RAILWAYS ORDINANCE (CHAPTER 519)
SHATIN TO CENTRAL LINK
TEMPORARY CLOSURE OF AN OPEN PLACE IN WINSLOW STREET PLAYGROUND, AN OPEN PLACE NEAR CHATHAM ROAD NORTH AND ITS LINK ROAD, AND AN OPEN PLACE NEAR OI SEN PATH AND CHATHAM ROAD NORTH

圖號 DRAWING NO.

SCL/G27/006/5

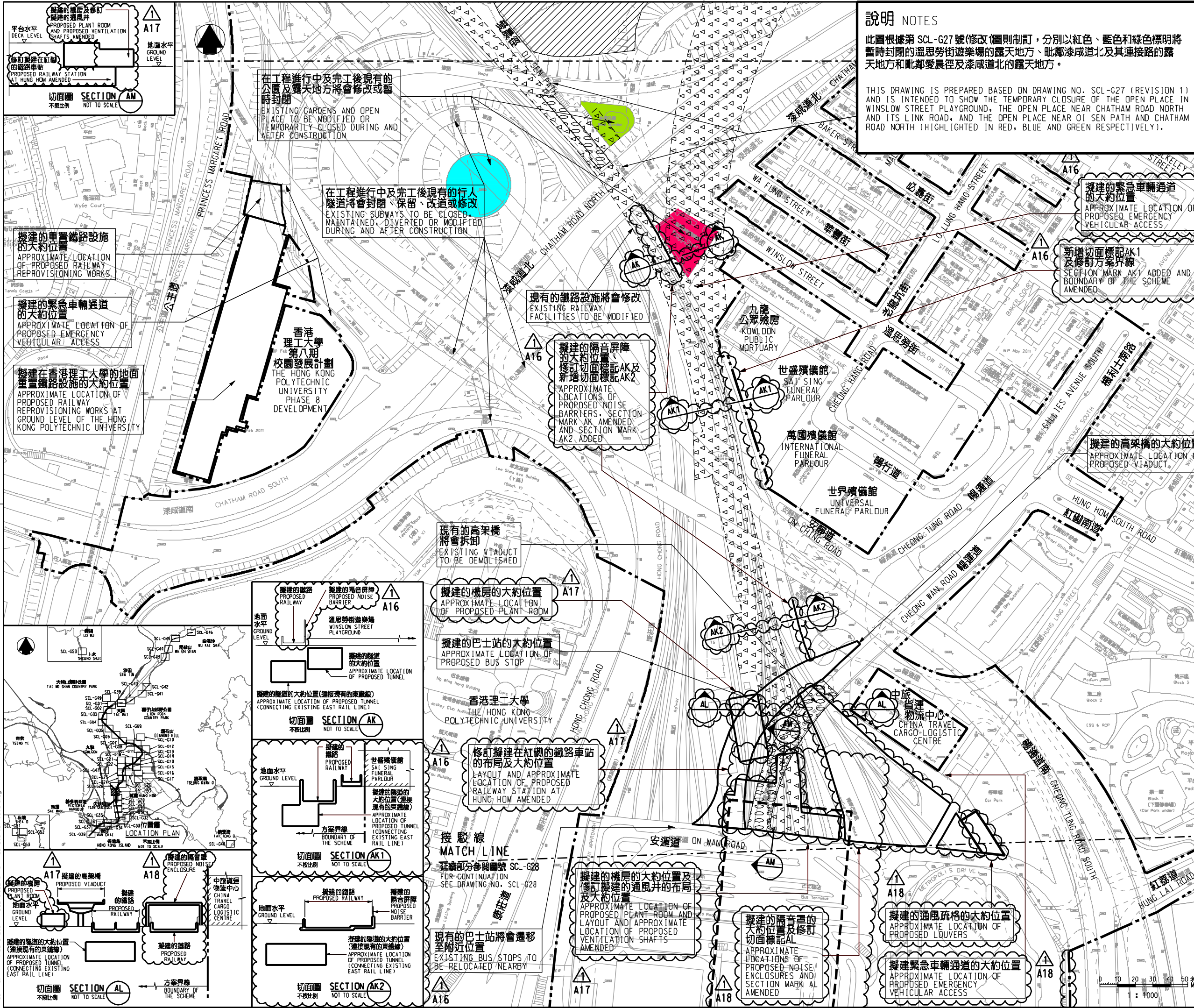
比例 SCALE

1:1000 (A1)
或顯示
AS SHOWN

香港特別行政區政府
THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG
SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION

路政署
HIGHWAYS DEPARTMENT

鐵路拓展處
RAILWAY DEVELOPMENT OFFICE



擬建的機房及通風井
PROPOSED PLANT ROOM AND PROPOSED VENTILATION SHAFTS AMENDED

修訂機房在紅圈內的鐵路車站
PROPOSED RAILWAY STATION AT HUNG HOM AMENDED

切面圖 SECTION AM
不按比例 NOT TO SCALE

在工程進行中及完工後現有的公園及露天地方將會修改或暫時封閉
EXISTING GARDENS AND OPEN PLACE TO BE MODIFIED OR TEMPORARILY CLOSED DURING AND AFTER CONSTRUCTION

在工程進行中及完工後現有的行人隧道將會封閉、保留、改道或修改
EXISTING SUBWAYS TO BE CLOSED, MAINTAINED, DIVERTED OR MODIFIED DURING AND AFTER CONSTRUCTION

現有的鐵路設施將會修改
EXISTING RAILWAY FACILITIES TO BE MODIFIED

擬建的隔音屏障的大約位置、修訂切面標記AK及新增切面標記AK2
APPROXIMATE LOCATIONS OF PROPOSED NOISE BARRIERS, SECTION MARK AK AMENDED AND SECTION MARK AK2 ADDED

現有的高架橋將會拆卸
EXISTING VIADUCT TO BE DEMOLISHED

擬建的機房的大約位置
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED PLANT ROOM

擬建的巴士站的大約位置
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED BUS STOP

修訂擬建在紅圈的鐵路車站的布局及大約位置
LAYOUT AND APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED RAILWAY STATION AT HUNG HOM AMENDED

接駁線
MATCH LINE
延續部分參閱圖號 SCL-G28 FOR CONTINUATION SEE DRAWING NO. SCL-G28

擬建的機房的大約位置及修訂擬建的通風井的布局及大約位置
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED PLANT ROOM AND LAYOUT AND APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED VENTILATION SHAFTS AMENDED

擬建的隔音屏障的大約位置及修訂切面標記AL
APPROXIMATE LOCATIONS OF PROPOSED NOISE ENCLOSURES AND SECTION MARK AL AMENDED

擬建的通風隔格的大約位置
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED LOUVERS

擬建緊急車輛通道的大約位置
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED EMERGENCY VEHICULAR ACCESS

擬建的單軌鐵路設施的大約位置
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED RAILWAY REPROVISIONING WORKS

擬建的緊急車輛通道的大約位置
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED EMERGENCY VEHICULAR ACCESS

擬建在香港理工大學的地面單軌鐵路設施的大約位置
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED RAILWAY REPROVISIONING WORKS AT GROUND LEVEL OF THE HONG KONG POLYTECHNIC UNIVERSITY

擬建的鐵路
PROPOSED RAILWAY

擬建的隔音屏障
PROPOSED NOISE BARRIER

溫思勞街遊樂場
WINSLOW STREET PLAYGROUND

擬建的機房的大約位置(連接現有的東鐵線)
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED TUNNEL (CONNECTING EXISTING EAST RAIL LINE)

切面圖 SECTION AK
不按比例 NOT TO SCALE

擬建的鐵路
PROPOSED RAILWAY

擬建的通風井
PROPOSED VENTILATION SHAFTS

擬建的機房的大約位置(連接現有的東鐵線)
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED TUNNEL (CONNECTING EXISTING EAST RAIL LINE)

方案界線
BOUNDARY OF THE SCHEME

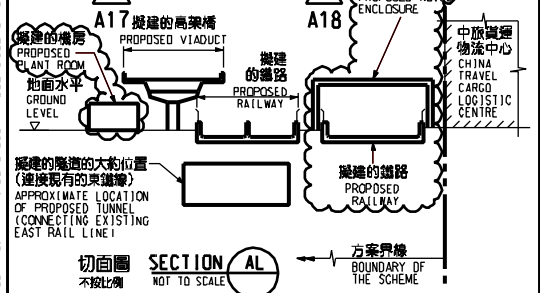
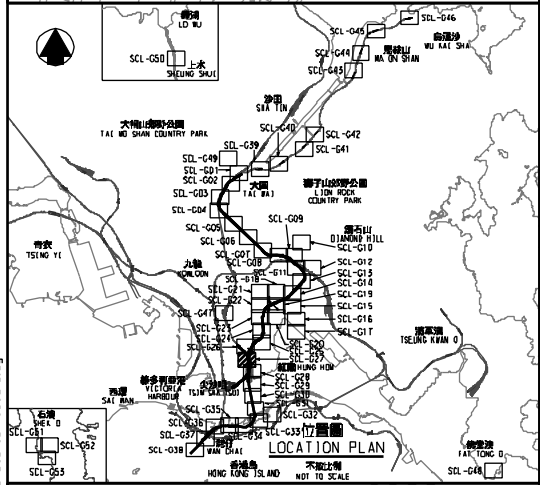
切面圖 SECTION AK1
不按比例 NOT TO SCALE

擬建的鐵路
PROPOSED RAILWAY

擬建的隔音屏障
PROPOSED NOISE BARRIER

擬建的機房的大約位置(連接現有的東鐵線)
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED TUNNEL (CONNECTING EXISTING EAST RAIL LINE)

切面圖 SECTION AK2
不按比例 NOT TO SCALE



PLT DRW: EX110/P181/V18/Dr/Inter-plt
PRINTED BY: ftkko 21/11/2017
FILENAME: XS:\Land\SCL-PA\Road_Cosura\Rev\Wab\SCL-G27-006-5.dgn